

## ديوان العروductory

### دراسة و تحقيق

#### (القسم الخامس)

أ. د. علي حداد

مركز إحياء التراث العلمي العربي

جامعة بغداد

Alhadad55@yahoo.com

٢٠٢١/١٢/٣١ تاريخ القبول: ٢٠١٨/٩/٧ تاريخ الاستلام:

#### (ملخص البحث)

يتناول هذا البحث دراسة وتحقيق مخطوطة ديوان الشيخ (أبي بكر بن فتيان العروductory . ت ٦٧٢ هـ ) أحد المتصوفة المتأخرین الذي ولد في (دمشق) ، وعاش فيها حياته كلها، على غالب ماورد في سيرته التي لانکاد نعرف عنها الكثير ، مثلما لانقع له على مؤلفات متداولة أو مشار إليها ، سوى ديوانه هذا الذي تهيأ لنا أن نتتوفر على ثلاثة نسخ من مخطوطته محفوظة في مكتبات العراق وال سعودية واليابان .

**Diwan Al –Arowdaky**

**Study and investigation**

" Section ٥ "

**Prof . Dr . Ali haddad**

**Center of revival heritage – Baghdad university**

## Abstract

This research deals with the study and investigation of diwan Al – Sheikh " Abu Baker Bin Fityan Al- Arowdaky " dead ٦٧٢ H. He is one of the Sufism who was born in "Damascus " and lived there all of his life .

This biography is limited and his works would not be found except this diwan which appears on three copies that can be taken from manuscript kept in different libraries .

We thought to investigate this diwan in many departments ,but the best one had been chosen is that according to its completion .

This diwan is special in letters that can be ordered alphabetically, references contain explanation in addition to mention many words and phrases

**\* مقدمة:**

ارتَأينا أن نقوم بتحقيق هذا الديوان على هيئة أقسام متعددة ، ومن خلال مقابلة النسخ الثلاث ، بعد اختيار النسخة (العراقية) لتكون أساساً يعتمد . كونها أفضلهن من حيث اكتمالها وحسن خطها ووضوحيه . ساعين من خلال ذلك لإخراج نسخة جديدة من الديوان ، ترتُب لأبيات فيها أبجدياً ، وتصنع لها هوامش تتضمن شرحاً لما وجدها جديراً بذلك من مفرداتها وعباراتها .

وما بين أيدينا هنا هو القسم الخامس من نصوص مخطوطة الديوان ، وقد كانت انتهينا من القسم الرابع عند القصيدة ذات الرقم (٤٩) من المخطوطة العراقية التي اعتمدناها أساساً ، ورمزنا لها بالحرف (ع) تمييزاً لها عن النسختين الآخريتين : السعودية ، ورمزها (س) ، والليابانية ، ورمزها (ي) .

وكان القسم الأول تضمن تقديماً عن شخصية الشاعر وعصرها ، وطبيعة وجهتها الشعرية ذات النزوع الصوفي البّيّن . أردفنا ذلك بوصف الديوان ، وما امتازت به كل نسخة من نسخه الثلاث .

يبقى أن نشير إلى أننا إزاء ديوان شعري له ولصاحبه خصوصيات في التجربة والتوجه والأداء التعبيري الذي يختلف الدارسون عليه وعلى قيمته .

\*(٥٠)

(الكامل)

ملح الملاح ملاحة ووئام<sup>(١)</sup>  
 إلأعلا وأهلاك أهل علام<sup>(٢)</sup>  
 مطل ومطلاك للوعود وحام  
 لرسولها حكم لدى الأحكام  
 داراً سوى دار لها المتنام<sup>(٤)</sup>  
 كم صرعة صرع الروام روام<sup>(٥)</sup>  
 مودوعة حكم لها الأحكام  
 دار المدام وما لدار دوام

وقال قدس سره<sup>(٦)</sup>:

أم عمرو علاك دار ملاحة  
 الله درك يا سعاد وأمرك  
 والوعد وعدك ياسعاد وماله  
 والوعد وصالك يا سعاد رسالة  
 والدار دارك يا سعاد ولا أرى  
 كم قد دهاك دهوة كم لهوة  
 رحلوا وخلوا راحلاً ورحلهم  
 سكرروا وما سكر الصحابة لسكرهم

°(٥١)

(الكامل)

وسري من الأرجاء عرف نسيم<sup>(٧)</sup>  
 من أين ينشق العطر أنف زكيم<sup>(٨)</sup>  
 من أين يرجو النسل صلب عقيم  
 ممزوجة من دن لدن حكيم<sup>(٩)</sup>  
 تغري بطيب رحيفها المختوم

وقال أيضاً<sup>(٦)</sup>:

سفر الصباح لكل عين بصيرة  
 من أين للعميان عين بصيرة  
 من أين للخرسان فصح غرائب  
 فاشرب رعاك الله خمرة عارف  
 عذراء يختلس العقول جمالها

طعنت عن الأحشاء بضع هموم  
جربت مخترق الحجول علیم<sup>(١٠)</sup>  
ودليل سبل في الفلاة حليم  
ففظل بين مطاراتق التسليم<sup>(١١)</sup>  
عين العناية بهجة التعظيم  
وعرائس وأوانس وقرؤم  
راعي ذمام العهد عند رحيم<sup>(١٢)</sup>  
عوض الكري إلا جلال كريم  
ومبابل وممرض وسقيم  
منه عليه بضربي رميم  
وشقاوه في الحب روض نعيم  
بيض الصفاح وكل لدن قويم  
بالصافنات وكل لدن خسيم

فإذا رشفت رحيقها من كأسها  
وابداً بكل مهند ذي خبرة  
ملاح كل سفينة خطارة  
يدنيك من شرف العلا بين الملا  
ولقد دنوت من الخدور وشاهدت  
حالات بين ربائب وحبابئ  
متربقب اللحظات حلف صباة  
نافي الكري عن مقلة لا تتغى  
كم (كان) بين خيامهن مخبئ  
ومجندي لعبت سيف غرامه  
فضلاه في الحب غاية رشده  
من ذا يروم جمالهن دونهن  
وصمادح وبواسل محفوفة

•(٥٢)

(الطوبل)

. وقال رضي الله عنه<sup>(١٣)</sup>:

غراماً وما كنا نسينا فأنه منا  
وخالسنا سراً خفياً فأدھشنا  
وقد أخذت مني الصباة ما تمنى<sup>(١٤)</sup>  
يموت ولا تلقى له مقلة وسنا

سرى طيف حسن بعد وهن فأذكرنا  
سرى طيفها ليلاً على غير موعد  
فقلت لها لما تقادح بي الهوى  
أيا حسن جودي بالوصال لعاشق

وسمر رعايب وبحر ولاسفنا<sup>(١٥)</sup>  
بحار الهوى عمناه هولاً وخاطرنا  
وكم قد غرقنا فيه طوراً وكم طفنا<sup>(١٦)</sup>  
وحتى أنسنا بالوصال فأنسنا  
عن الوصف يا هذا لقد جهل المعنى  
عن الوصف لا تبدي لساناً ولا جفنا  
ترى ما يرى من فاتن الحسن والمعنى

فقالت ودون البيض بيض صوارم  
فقلنا على اسم الله تلقى نفوسنا  
وكم قد لحاننا لجة بعد لجة  
كما علمتنا كيف نهوى طولها  
أيا مدعى وصفاً لمن جل وصفه  
 وإن شئت أن تحيا تموت صباة  
وجود بسر السر في غياب الدجي

\* (٥٣)

(الخيف)

. وقال رضي الله عنه<sup>(١٨)</sup> :

ياحداة المطي رفقاً على الركب رويداً فهذه دارهنه<sup>(١٩)</sup>  
دارهند وزينب واللواتي فتكت في الحشا لواحظنه<sup>(٢٠)</sup>  
احبس الركب لايزال ولا ييرح وقفأً على معالمهنه  
قسماً برة وأعظم أقسام رجال الهوى يميناً بهنه  
قسماً بالهوى وما حوت النقب وما ضمه براقعنه  
من جمال وبهجة ودلال وكمال يجل عن وصفهنه  
إنّ لي أنة إذا أسفر الصبح وعند العصير أعظم أنه  
اثنان لواهما ضرم الوجد فأصل ما ضمه حبهنه<sup>(٢١)</sup>  
قال لي عاذلي تشاغل عنهن عسى لاعج الهوى يسكننه

قلت شغلي عنهن أعظم أجرأً عنهن شغلي بهن (٢٢)  
أيها العادل الذي أكثر اوم ولج التقنيد في حبهنه  
أنت خلو من الهوى ناقص العقل هبيل ما ذقت من وصلهنه  
لو تكن ليلة تولجت العيis وحادي الفلاة يقتادهنه  
وافقاً بالرحاe تنظر منهن بدوراً تجلت على سرجهن  
فرفعن الخمور منهن عن نور ثغور فاهتدى ركبهن (٢٣)  
يا رسول الحبيب زر بخيال إن عندي جميع ما تتمنه  
لك روحي وما حوتة يميني وشمالي ونفسى المطمئنة  
وإذا ما أتى الحبيب كان حزاً من الخطوب وجنه (٢٤)

راهبات يتلون إنجياله نه  
حالقات بلوحة قد غرسنه<sup>(٢٦)</sup>  
له طارقاً؟ فقلت له نه<sup>(٢٧)</sup>  
من رحيق في دن ديانكنه<sup>(٢٨)</sup>  
العقل هبيل فقلت ماذا تقلن له<sup>(٢٩)</sup>  
بكور عوائق قد أنسنه<sup>(٣٠)</sup>  
ضيغم فماذا مرادك منه<sup>(٣١)</sup>  
فأبلىء أبرصاً وأحياناً بأذنه  
ومريداً مضنى إلى وصالكه  
بداراً فضضنه وفتحنه<sup>(٣٢)</sup>  
عـ وـفـاـ عـ نـوـاقـسـهـ نـهـ

ولـيـال طـرـقـت دـيـرـاً وـفـيه  
وـوـقـعـت بـبـابـه وـقـرـعـت  
قلـن مـن ذـا الـذـي هـنـا بـغـنـا الـبـاب  
أـنـا حـبـر أـبـغـي مـدـامـة قـسـس  
فلـن لـي يـا شـبـيب أـنـت خـسـيف  
نـحـن فـي دـيـرـنـا بـنـاتـ الـمـطـارـين  
وـأـنـت فـحلـ منـ الرـجـال هـزـبـر  
قـلـت لـا وـالـذـي تـكـلم فـيـ المـهـدـ  
لـيـسـ مـنـ رـبـبـةـ وـلـكـنـ مـحـبـ  
فـتـبـادـرـنـ مـسـرـعـاتـ إـلـىـ الـبـابـ  
وـتـقـنـنـ بـحـبـ وـمـاـ زـلـنـ

\*(٥٤)  
(الكامـل)

. وقال (٣٣) :

صدح الحمام على غصون البان  
متحرشاً بذواب الأغصان  
قدسيّة من حضرة الديان  
كتسم الأرواح في الأبدان (٣٤)  
فيخرّ نشواناً على الأذقان (٣٥)  
برّ حليم صاحي نشوان  
تجلى عليه عرائس الفرقان  
وضميره في العالم الرحمان  
تيجانهن جواهر القرآن (٣٦)  
تسري مع الأفهام والأذهان  
بحر ففيه تمزج البحران  
عجبًا يريك تآلف الغدران  
نحب اللقا حرّ الوفا يبدي الهوى في عالم الكتمان

هل ريت من نائم يقظان  
ملوءة في حالة الطفحان  
عنباً لذيداً دائم الجريان  
ذا راضياً في حالة الغضبان

بالقاسيون وسفحه الريان  
وسرى النسيم على الرياض عشية  
وانهل من طل النسيم رحيقه  
ويسير في الأرواح سرّ نسيمها  
وتشير سراً للنسائم بسرها  
قربانها مع كل حبر عالم  
متربّل اللحظات من نحو الحمى  
ويهيم بالغيد الحسان تعللاً  
مع كل حوراً ناهد بهنانة  
ما همتني إلا ملاحظة على  
مزج الهوى بحر الغرام ودمعه  
ضدان مجتمعان في أحشائه  
نحب اللقا حرّ الوفا يبدي الجوّي يخفى الهوى في عالم الكتمان

هو نائم يقظ ذليل حائر  
عطش يرى ماء الجفان بعينه  
ويمدّها ماء تراه طيباً  
غرقان فيه بكرة وعشبة

ياعلة العال التي لا تنتهي آمالها وتهدي الولهان

\*(oo)

(الخفيف)

.. وقال رحمه الله تعالى<sup>(٣٧)</sup> :

وبياسين ناسخ الأديان  
باتضاح الهدى بعين العيان  
بضجيج الحجيج بالأركان  
بتل و القسوس والرهبان  
على العاشقين بالهيمان  
بالمحبين باللقاء بالتدانى  
لا ولا الشرب من رحيق الدنان  
على الحان وقفه المنبلانى<sup>(٣٨)</sup>  
والثريات يوم بالميزان  
ثم أملا منها خلال الأولانى<sup>(٣٩)</sup>  
على غير معطف ببنيانى<sup>(٤٠)</sup>  
ونسوكي بكأسها المرهجان  
نشاوي مع الفتى السمعانى  
وشماميسيه ذوي اللحان<sup>(٤١)</sup>

## فی لیال خلون من شعبان

قسماً بالزبور والفرقان  
وبدين التوحيد بالخمسة الأشباح  
وببيت الحرام بالسعي والإحرام  
ويرهط المسيح بالدير والناقوس  
وببرق الهوى وما حكم الحب  
قسماً برة وأعظم أقسام  
لاحاني الملام عن ربّة الخدر  
كم ليال وقفت في غيهب الليل  
فدعاني خمارها بعد وهن بالميزان  
فضّ عن دنها القديم خاتماً  
وتجّلت لنا العرائس بالأفق  
بعثت في دنها صلاتي وصومي  
ولليال بتنا على دير سمعان  
بين رهبانها وبين قسوس  
وبنات القسوس، يقرعن بالناقوس، يتلزن

فشرينا المدام فى حضرة القدس

و باعوها النفوس للديان (٤٢)

مع رجال شروا البقا بالعوالى

في ليال طفوا قناديلها الزهر وجلوها على شعاع القناني

انشن غير آثم عن عباني  
لا ولا شأنك الخلي كشاني  
خل عنني الملام لا تلحاني  
ومبغى الأرباح بالخسنان  
لا ولا حورها ولا الولدان (٤٣)  
سعياً واسعوا إلى رضوان

أيها العاذل المكافح في اللوم  
كف عنني فما حشاك حشائي  
خل عنني لانتتدي بطريقي  
شم يا مشتري الضلاله بالرشد  
نحتن لاحاجة لنا في نعيم  
نحن نسعى إلى فنا الدير والرهبان

قد أبحناكم الحسان مع الولدان والحرور في رياض الجنان  
وصبونا إلى منادمة الحق ولوكان في الجحيم مكانى

وباقى الأشعار تتبع بالقسطاس  
ياندامى بمن هداكم إلى الرشد  
خلياني من السياحة والزهد  
واقصد الحان إن فيه كريما  
واسقيني بالطاس والكاس والرطل وبالصحن مترعاً والأواني  
بين فتيانها وكل نحر ملقى عن الفريقين فاني (٤٤)

إن تشاً بين المزاهر والراح ونaiاتها وقرع المثاني  
واسقيني حتى أموت فإن متّ بفضلات كأسها غسلاني

ثم رشوا منها على أكفاني  
وفي أساس حانها الحداني (٤٥)  
من شربها لم يخش من نيراني  
ولديهم قول فذا قرباني (٤٦)

ثم هاتوا عند الوفا بحنوطى  
وتولوا جنازتي بالمزاهير  
واقرءا في الصلاة والناس جمعاً  
فإن أنكروا فلا تخش منهم

وجاءوا بالنص والبرهان  
وبنـص الـزيور والفرقـان  
وسـحقـاً لـلـأـفـاكـ والـعـدـونـ  
نشـاوـيـ منـ عـالـمـ الرـحـمـنـ  
وكـلـ صـاحـ كـمـاـ السـكـرانـ  
أنـ عـيـنـ العـمـيـانـ لـايـدـقـانـ<sup>(٤٧)</sup>  
أنـ عـيـنـ الـخـفـاشـ لـايـرـمـقـانـ<sup>(٤٨)</sup>  
فـنـاغـ يـنـناـ بـلـ تـرـجـمـانـ  
أـنـ الـبـيـتـ حـقاـ طـافـ بيـ وـبـأـركـانيـ  
غـيـاثـ لـمـهـوـفـ وـحـامـ لـفـتـيـانـ  
اسـعـفـانـيـ إـنـ كـنـتـماـ تـسـعـفـانـيـ  
جلـ ذـكـرـ العـرـودـكـ الحـنـانـ

فـإـذـاـ فـدـوـكـ فـيـ هـذـهـ الأـفـعـالـ  
قـلـ لـهـذـاـ عـنـديـ منـاظـرـ صـدقـ  
وـقـيـامـ الدـلـيلـ بـالـنـصـ وـالـصـدقـ  
نـحنـ كـنـاـ فـيـ عـالـمـ الذـرـ قـدـمـاـ  
كـلـ صـبـ مـنـاـ شـهـيدـ وـمـشـهـودـ  
أـسـفـرـ الصـبـحـ لـلنـاظـرـ إـلاـ  
وـأـضـتـ شـمـسـنـاـ المـنـيـرـ إـلاـ  
وـسـرـىـ نـشـرـنـاـ المـضـوعـ إـلاـ  
وـتـجـاتـ لـنـاـ العـرـائـسـ بـالـأـفـقـ  
أـنـ اـبـنـ فـتـيـانـ وـقـطـبـ مـعـرـدـكـ  
أـنـ الـفـارـسـ الـمـشـهـورـ فـيـ كـلـ وـجـهـةـ  
إـنـ رـجـعـتـ عـمـاـ رـأـتـهـ عـيـانـيـ  
ثـمـ نـادـوـاـ عـلـيـ بـيـنـ مـلـائـيـ

\*(٥٦)

(الطوبل)

. وقال رحـمه الله تعالى<sup>(٤٩)</sup> :

لـقـدـ حلـ فـيـ مشـغـوـغـ القـلـبـ معـنـاهـ<sup>(٥٠)</sup>  
وـأـرـتـاحـ شـوـقـاـ وـالـحـشـاشـةـ مـطـوـاهـ  
وـمـاـ طـلـعـتـ فـيـ غـيـهـبـ اللـيـلـ جـوـزـاهـ<sup>(٥١)</sup>  
سـوـيـداـ فـؤـاديـ وـالـحـشـاـ يـتـوـلاـهـ

سـلامـ عـلـىـ ربـعـ وـإـنـ عـرـ مـغـنـاهـ  
أـتـوقـ إـلـيـهـ وـهـوـ بـيـنـ ضـمـائـريـ  
عـلـيـهـ سـلـامـيـ كـلـمـاـ ذـرـ شـارـقـ  
شـفـفتـ بـهـ عـمـنـ سـوـاهـ فـأـصـبـحتـ

أجل له ذكرًا وأنساه هيبة  
فما غاب عن عيني أروم خياله  
حلفت به صدقًا وإن كنت كاذبًا  
ولاحيت منه راهبًا في عذابه  
وما ذاك إلا أننا بهيامنا  
ولما ركينا البحر خلناه موجة  
فلو ان بحراً من ع溟 يمده  
وانصببت جسراً هائلاً من جهنم  
ولما رأينا الوجد يقوى مضاعفاً  
لأن سبيل الحب منا وعندنا  
ولو لم نكن فيه ومنه وعنده  
ولم نك من أهل الهوى غير أننا  
غيرنا منه به وبفضله  
وشمس بدت منا وفيانا أقولها  
وبحر طمى منا ونحن سحوله  
أمن مخبر عن ليانا ونهارنا  
وعن شمسنا والبدر والبحر معلنًا  
تركنا البحار الزاختات وراءنا  
ولم يعلم الأقوام كيف وصولنا  
ولما وصلنا السؤل والغاية التي  
فأسفنا عن كل وجه نقابه  
ولو لم يكن فينا من الحسن بضعة  
جلينا على شمع القلوب عرائسًا

لنا أجم من نورها قد شهدناه  
جلات كل نجم قاسمهن وقسناه  
تلوذ بساطيه وتسري بمسراه  
لذى الوجد عرفانا فنودى تركناه

ولاح صباح كان فينا وأسفرت  
وأشرق شمس في سمانا بهيرة  
رأى الحب سفناً لم تر السفن ساحلاً  
هو الراخر التيار كم فيه مركب

\*(o∨)

(الطول)

وقال أيضاً<sup>(٦١)</sup>:

على دير ذي مرّان بالصالحية<sup>(٦٢)</sup>  
ودارت علينا قهوة المولوية  
وكانت رجال ليس بالخارجية  
وشافعة نمو إلى المالكية<sup>(٦٣)</sup>  
لوامع نور فوق طور عالية  
أرى ضوء نار في قفار عربية  
ونحظى بها في ليلة دلهمية<sup>(٦٤)</sup>  
سنا ضوئها دنيا سوى البشرية  
ونشر سرى في دوحة عبقرية<sup>(٦٥)</sup>  
وعرف يفوح المسك في سودوية  
فأهزم ليلاً لم يدر من بهية<sup>(٦٦)</sup>  
خات كل نجم مكتمي في كمية  
وأدهشت الأ��وان للناهرة

أولياتنا بالقصاصيون وسفحه  
وقد شعشت أنوارها باهرية  
نعمت بها في روضة عبقرية  
فمنهم رجال قدوة حنفية  
تجلت لنا في ليلة حندسية  
فقلت لصحي امكثوا لي هنية  
عسى قبساً أو جذوة يصطلي بها  
فلما وصلنا من سناها تباهرت  
فلولا نسيم الأننس يسري بأنسه  
وبرق تسامي من سماء سمائه  
وصبح تبدى مسيراً متألقاً  
وشمس تجلت في سماها بهيرة  
فأشرقت الآفاق من بحراتها

تباري وجد مالها من رویة  
نهاية وجد الحضرة السرمدية  
سحیقاً وهذی التاسعات الفقیة<sup>(٦٧)</sup>  
لنا صبحات العزة الأزهرية  
سحیراً بجنة اللیلة الصیھبیة<sup>(٦٨)</sup>  
نشاوی سکاری من رحیق جریة<sup>(٦٩)</sup>  
حلیم نشا فی الدولة الهاشمية  
یدیر بعینی درّة جوھریة  
فلما صحونا من سلافة سکرنا وفي البعض منا غفوة الماجدیة<sup>(٧٠)</sup>

رکائب وجد ناجعات خفیة  
وخضنا بحار الزاخرات العمیة<sup>(٧١)</sup>  
حمته عوالی فعلها السمهیریة<sup>(٧٢)</sup>  
ولاثمنا من کل حسن بهیة  
وجرعنا من کل کأس لمیة  
بعین یقین بالعيان الجلابة  
نظیر بجاه الدولة الهاشمية<sup>(٧٣)</sup>  
یقیناً لعین النظرة الأولى<sup>(٧٤)</sup>  
لحب الرداخ الناھد العمریة  
عیبراً یفوق المسك من عبقریة  
ولکن فیها طعمة القطربیة  
بها المرّ طعمأً وهي كالسکریة  
تمل الأمانی فی کؤوس المنیة  
فراتاً زلاً بکرة فی عشیة

تضاعف وجد فوق وجد مبرح  
فغیب وجد الوجد فی وجوده  
فعاد قریب عن قریب مشتاً  
وما ذاك إلا أنها حين أسررت  
تجالت لنا والليل قد شق جیبه  
فخرروا إلى الأدقان سجداً صواعقاً  
فلم يبق إلا کل ثبت مهذب  
بوجد على مرّ الزمان مسرمد  
فلما صحونا من سلافة سکرنا وفي البعض منا غفوة الماجدیة

ركبنا نواصی وجدنا وسری بنا  
مضین سحیراً منعمات بهمة  
لمسنا مثاني کل خدر منع  
فأسفرنا عن کل وجه نقاہ  
وفضضنا عن کل دن ختامه  
جلينا على شمع القلوب عرائساً  
وشاهدنا في الغیب ما لا یرى له  
فلو کشف الأغطا لما زاد عندنا  
وما ذاك إلا أنها بعنایة  
سقتنا سلافاً من رحیق معتق  
هي الشهد بلذ الذیم بطیبهما  
ممرمدة ممزوجة بحلاوة  
إذا كنت من خطابها اقتدي بها  
تخوض غدیر الماء صاف زلاله

\* (oʌ)

(البسيط)

. وقال رحمه الله تعالى (٧٥):

ما هي مهامه قصرت عنها المهاريه  
ولا القبيح مليح في تساويه  
بل بالعقل إلى حال الشبابية<sup>(٧٦)</sup>  
أرواحها ساكت في مسلك التيه  
وجوهر لتجار غوصوا فيه  
وللآخر بيت خياثات تواتر<sup>(٧٧)</sup>  
عراس الكون تجلي في نواحيه  
مشاغل الكيف عن مجرى مجاريه  
أمارة الركب هاديه وتاليه  
الأنواص، صح يحات معاريه

وسائل سائل عن سبيل الهدى  
ما الهزل جد ولا الإحسان شر  
الـ ب يا صاح طرق غير واحدة  
كالبحر يقذف أمواطاً مجيبة  
ويستقر لنا في قعره درر  
تلك المعالي لمن يدرى رومزها  
مثال حسن جمال والملاح معاً  
على قلوب رجال لاتشاغلهم  
فتقات رتاق غشا عن قلوبهم  
وسائل سائل عن سبيل ليس يدركها

\* (09)

وقال في (كان و كان) <sup>(٧٨)</sup>:

# حول اتكلاك على النسب خنزير وهـم سادات

احذر تخايل التقوى  
أبو جهل وابن المغيرة  
سلمان وابن حمامه نالوا مقاملت العلی (٧٩)

مشهورة مسندات  
المساهم فانيابه  
مات اتفع الرقة  
اقلاع قميص تبهرج  
مستش هر الحاجات  
صبر الکرام على الوفا  
اهجر واحس به ممات  
ولاظ نينا بالوفا  
مترة ب العثرات  
يقيه د قماش اك حاته  
متراص د الغفلات (٨٠)  
تطلع ب بش طرنج الھوى  
فيض ربك شاه ممات  
وخص نفس اك بخربه (٨١)  
مضى الزمان وقد فات  
وأندت غر من السرى  
قام بادر الغفلات  
يقيه د هام ذات العدى  
ويه دم الا ذات  
هذى خال ماتستوي  
تجاور الأموات  
اسمع وكن عاقل وعي  
ولاب ذى الغوغاث

أَخْبَارُهُمْ فِي الصَّحَايِحِ  
أَهْذِرُ أَفْاعَيِ الدَّوَاعِي  
سَمُومُهُ نَقْ وَاتِل  
إِنْ كُنْتَ تَبْغِي الْجَاهَةَ  
وَالْبَسْ قَمِيصَ الْعَصْمَةَ  
وَاصْبِرْ لِضَيْمِ صَدِيقَكَ  
وَانْعَتِ دَى بِالْخِيَانَةَ  
وَلَا تَشَارِرْ عَاجِزَ  
وَلَا حَلِيْفَ الْمُضْعَانِينَ  
أَهْذِرُ تَنَامَ فَتَغْفِلُ  
تَقْقَقَ تَرَى اللَّصَ وَاقِفَ  
أَهْذِرُ يَغْرِكَ تَوَالِعَ  
تَلَفَّ مِنْهُ بَيْيَ دَقَ  
شَيْدَ لِقَصْرِ مَعَادِكَ  
مَا غَيْرَ تَخْرِبَ وَتَعْمَرَ  
سَاعَاتَ عَمْرَكَ فَوَانِي  
قَبْلَ أَنْ يَلْوُحْ صَبَاحَكَ  
الْوَقْتَ سَيْفَ مَاضِ  
يَعْقَرْ جَوَادَ الْأَمَانِي  
إِيَاكَ تَعْشَقَ وَتَجْهَلُ  
فَهَلْ رَأَيْتَمْ أَحَيَا  
يَا مَدْعِيَ فِي الْمَحْبَةِ  
مَا هِيَ بِكَثِيرَةِ الدَّعَاوِي

ه لارداك تشوشه  
وات ودها لوعات  
وأقمعت في بحر الخطر  
ياس امام الدعوات  
وممن تصارييف العجب  
خوفاً من الظلمات  
تقوي سباع المعرفة  
تتطاوح المهرات  
قال له تعالى نسبق  
تناثر الحريات  
صياداً لظبيات الحمى  
تعلو على البارازات  
ونتربص على  
جالت عن الشبهات  
تجلى كرؤوس عتابنا  
ونثر العبرات  
غداة لا تستاري بهما  
دافد الفوات  
تجليي عرائس ديرها  
ونغمة النايات  
كم ليلة فيه بتنا  
معفر الوجهات  
سکران لا أعنی بمن

ما العشق يفني لسانك  
العشق نمار تلظى  
إذا ركب السفينه  
نادي بصوت اليقظة  
يأقوم ما ذي عجيبة  
النوب بالسواحل أرسو  
جات ذياب الدعاوى  
وجاءت القارورة تسبق  
جا البووم للباز يسعى  
وجاءت الزقازيق  
ما أقبح الأسد تضحي  
وأن تصير الحمائم  
يا صاح قوم دعنا نشرب  
رحيق خمر التجاري  
كم ليلة فيه بتنا  
على طبول المواطن  
وكم كتایف سرنا  
غير الجياد الضوارم  
كم ليلة فيه بتنا  
على حنين المثاني  
سقيا ربوع المعالي  
بين الدنان مجندل  
أجر برد غرامي

وللخ فـي الـاـلـوـمـات  
قـيـنـيـاتـ حـانـسـاتـ الـوـفـاـ (٨٢)  
تـرـاجـ مـ النـغـ مـاتـ  
عـنـ الـحـسـانـ حـجـالـهـ اـ  
قـفـ وـاـ عـلـىـ الـخـيـرـاتـ  
يـفـهـ مـ معـانـيـ وـصـيـيـتـيـ  
خـوـفـاـ مـنـ الـكـلـمـاتـ  
فـيـ اـجـلـعـواـ خـطـيـمـةـ  
وـفـضـ لـةـ الـكـاسـاتـ  
بـمـطـرـ بـاتـ الـهـ وـيـ  
وـاظـهـ رـواـ الـأـيـاتـ  
يـمـشـ يـنـ خـافـ جـازـتـيـ (٨٣)  
حوـاسـ رـمـسـ فـراتـ  
وـتـقـعـ دـوـالـيـ فـيـ العـزـاـ  
وـلـاـ تـقـولـ وـاـمـاتـ  
مـنـ قـبـلـ مـاـكـنـاـ نـاطـفـ  
نـشـاهـ دـالـحـظـ يـاتـ  
وـاطـنـ كـذـاـ بـهـ اـ  
عـوـالـيـ اـشـ سـامـخـاتـ  
بـرـآـةـ خـلـةـ نـشـ رـناـ  
ذـاـ لـيـسـ فـيـ سـرـاتـ  
إـلـىـ مـاـحـيـنـ الفـاـ  
وـاطـنـ الرـغـبـاتـ

الْحَمْى عَلَيْيِ وَفَدَ  
كَمْ لِيَلَةً قَدْ تَغْنَتْ  
فَأَبْلَغَتْ حَبْنَ قَالَتْ  
وَكَمْ لِيَالٍ حَسَرَنَا  
وَكَمْ لِثَامِ مَطْنَا  
مِنْ كَانَ خَدْنِي وَخَلَيْ  
وَلَا يَفِ رَطْفَ يَهَا  
إِنْ مَتَّ فِي سَكْرٍ وَجَدِي  
مِنْ طَيْنَ دَنَ الْحَمِيَا  
وَسَيْرُوا سَيْرَ نَعْشَيِ  
وَاقْرُوا بِحَمْدِ الْمُحْبَّةِ  
وَاظْهِرُوا لِيَ الْكَوَاعِبَ  
وَالْبَنِيَاتِ الْعَذَارِيَّ  
وَإِيَاكُمْ تَحْزِنُوا لِيَ  
وَتَبْسُطُوا لِي بِسَاطِي  
نَحْنَا شَرِبَنَا الْمُحْبَّةَ  
كَنَا بِقَرْبِ الْمَهَيْمِنَ  
مِنْ مَا زَلَ لِلْمَعَالِيَ  
فِي سَائِرِ الْقَوْمِ مَوْلَى  
كَنَا بِهَا قَبْلَ كَانَتْ  
وَنَحْنُ لَهَا عَوَادِيدَ  
لَمَّا بَدِينَا حَوَادِثَ  
خَذَنَا التَّحْمَارَةَ وَعَدَنَا

من كان رب بصيرة  
لنظر ربوغ طلوعه  
لنحو كل الجهات

من كان رب بصيرة  
لنظر ربوغ طلوعه  
لنحو كل الجهات

\*الهؤامش:

\* القصيدة الرابعة والأربعون في المخطوطية (ع).

- (١) في (س) : وقال أيضاً عفا الله عنه. وفي(ي): وقال رضي الله عنه.
- (٢) الملاح: الحسان .
- (٣) في (ي) الأعلى . وأهلك كلهم أعلام.
- (٤) في (ي) أم للهوك لاموا . والملام ملام.
- (٥) رواه : جمع ريم.

\* القصيدة الثالثة والخمسون في مخطوطية الديوان (ع).

- (٦) في (ي) وقال رضي الله عنه.
- (٧) في(ي) الصبح.
- (٨) في(ي) ينشق عطر أنف زكيم.
- (٩) في(ي) : فاشرب رعاك الله خمرة عاشق.
- (١٠) في:(س) و(ي) خبرت بمخترق.
- (١١) في (س) : مطارف.

- (١٢) في (س) و(ي) داعي دوام العهد عند رحيم.

\* القصيدة السابعة والثلاثون في (ع).

- (١٣) في (س) : وقال عفا الله عنه ورضي:
- (١٤) تكادح : تعاظم وازداد.
- (١٥) رعابيب : ممثلات.
- (١٦) لحاننا. في (س) و (ي) وكم قد ظمانا.
- (١٧) في (س) : إذا شئت.

\*القصيدة الرابعة والعشرون في (ع).

- (١٨) في (ي) وقال سامحه الله تعالى. وفي (س) : وقال رحمه الله تعالى وعفى عنه.

(١٩) في (ي) (رويداً رويداً) .

(٢٠) في (س) : دار حسني.

(٢١) ورد في (س) فقط.

(٢٢) في (س) و(ي) أعظم جرماً . وانشغلالي عنهم.

(٢٣) في (ي) فرعون الخدور.

(٢٤) في (ي) لك عندي.

(٢٥) في (س) و(ي) وإذا ما الحبيب وافي محبأ.

(٢٦) في (س) : حلقات بلوحة عرشنه.

(٢٧) في (ي) قلن من بقنى الباب له طارق.

(٢٨) في (س) : دنيانكه.

(٢٩) في (ي) ياشبين أنت حقيق في هوانا مادا وقلن.

(٣٠) في (ي) نحن بنات المطارين بكور.

(٣١) في (ي) ضيغم ماتروم ياصاح منه.

(٣٢) في (ي) ففضينا ختماه وفتحنه.

\*القصيدة السادسة عشرة في (ع). ترد الأبيات في (ع) جميعاً وقد أشبعـت حركة الروي  
(النون) وهي الكسرة فاستحالـت (باء).

- (٣٣) في (ي) : وقال رضي الله عنه. في (س) : وقال أيضاً تغمده الله برحمته.

(٣٤) في (س) و(ي) : كتنفس .

(٣٥) في (س) و(ي) . : للتدبر .

(٣٦) في (ي) : خود.

\*القصيدة التاسعة والعشرون في المخطوطة (ع). ترد الأبيات جميعاً وقد أشيعت حركة



الروي (النون) وهي الكسرة فاستحالت (باء).

(٣٧) في (ي) : وقال رضي الله عنه .

(٣٨) في (ي) ليلة وقفت.

(٣٩) في (ي) خولي الأواني.

(٤٠) في (ي) يأتي بعدها البيت : فشرينا المدام.

(٤١) ورد في (ي) .

(٤٢) في (ي) ثم باعوا.

(٤٣) في (ي) في نعيم الخلد.

(٤٤) في (ي) : بين فتيانها يخر على الأدقان.

(٤٥) في (ي) وفي أَسْ حانها.

(٤٦) في (ي) : فإذا أنكروا.

(٤٧) في (ي) : لا تظaran.

(٤٨) في (ي) : منخران الزكمان.

\*القصيدة الثالثة عشرة في المخطوطية (ع) .

(٤٩) في (ي) : وقال رضي عنه ، وفي (س) : وقال رحمة الله وعفا عنه.

(٥٠) مشغوف : شغاف.

(٥١) نَزْ : نشر. شارق : مشرق ، مضى.

(٥٢) هذا البيت والأبيات قبله غير موجودة في (ي) .

(٥٣) في (ي) : ولا خفت منه راهباً من عذابه . وفي (س) : أن أترجماه

(٥٤) في (ي) : عباء الهوى.

(٥٥) في (ي) : سلكنا الصعب.

(٥٦) في (س) و (ي) : من هو فهوبيناه

(٥٧) في (س) : وبحر ظمى.



(٥٨) في (س) : ويخبر عن برَّ.

(٥٩) في (ي) : هول سار.

(٦٠) في (س) و(ي) : أنا سمعناه. لثمناه .

\*القصيدة الثلاثون في (ع).

(٦١) في (س) : وقال تغمده الله برحمته ورضوانه. وفي (ي) : وقال رضي الله عنه.

(٦٢) دير مران . الصالحية: من مناطق دمشق ومعالمها المعروفة.

(٦٣) الأبيات أعلاه غير موجودة في (ع) و(س).

(٦٤) في (ي) ألا قبس.

(٦٥) في (س) و(ي) فلولا نسيم القرب . في روضة.

(٦٦) في (ي) فإعزم ليلاً لم يذر من بقية.

(٦٧) في (س) و(ي) ولم الشاسعات القافية.

(٦٨) في (س) و (ي) الغيبة.

(٦٩) في (س) و (ي) على الأذقان ، نشاوي رحيق من رحيق.

(٧٠) في (ي) : نشوة.

(٧١) في (س) : مضين سحاري . وفي (س) و(ي) : وعمنا.

(٧٢) في (س) و(ي) : حظها.

(٧٣) في (س) و(ي) : القرشية.

(٧٤) في (س) و(ي) : فلو كشف الاغطاء.

\*القصيدة الرابعة والثلاثون في (ع).

(٧٥) في (س) : وقال أيضاً رحمة الله عليه . وفي (ي) : وقال رضي الله عنه.

(٧٦) في (س) و(ي) : طرق ليس واحدة.

(٧٧) في (س) : تلك المعاني. وفي (ي) : مأربها.

(٧٨) في (ي) : وقال رضي الله عنه . والكان وكان من الفنون الشعرية الشعبية

غير المعربة.

(٧٩) سلمان ولبن حمامه :

(٨٠) في (س) : مراصد.

(٨١) في (س) : تشيد، وحصن نفسك.

(٨٢) في (س) و(ي) : وكم ليل غنت.

(٨٣) في (س) : يمشون حول جنازتي .

**المصادر والمراجع:**

\***نسخ الديوان :**

. نسخة مكتبة الدراسات العليا بكلية الآداب . جامعة بغداد .

. نسخة مكتبة معهد دراسات الثقافة الشرقية بجامعة طوكيو اليابان .

. نسخة جامعة الملك سعود .

\***الكتب :**

. الأعلام ، خير الدين الزركلي ، بيروت ١٩٦٩ م.

. تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام للمؤرخ شمس الدين محمد بن محمد بن عثمان الذهبي .

- جامع كرامات الأولياء ، الشيخ يوسف بن إسماعيل النبهاني ، تحقيق ومراجعة إبراهيم عطوة عوض ، الهند ، د. ت.

- سير أعلام النبلاء ، شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي . ت ٧٤٨ هـ . تحقيق عبد السلام محمد عمر علوش ، المجلد السابع عشر ، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع ، بيروت ١٩٩٧

م

. المختار من تاريخ ابن الجزي المسمى : حوادث الزمان وأبنائه ، ووفيات الأكابر والأعيان من أبنائه ، تأليف شمس الدين أبي عبد الله محمد بن إبراهيم بن أبي بكر الجزي القرشي ، ت ٧٣٩ هـ

اختيار شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي، ت ٧٤٨ هـ ، دراسة وتحقيق خضير عباس  
المنشداوي ، دار الكتاب العربي . بيروت ١٩٨٨ م .

\*Copy of the office:

- I. A copy of the GraduateStudies Library, College of Arts, University of Baghdad.
- II. Library copy of the Institute of Oriental Culture Studies, University of Tokyo, Japan.
- III. King SaudUniversity copy.

\*Books:

- I. The Notables, Khairal-DinAl-Zarkali, Beirut, ١٩٦٩.
- II. The history of Islam and the deaths of famous people and flags of the historianShamsal-Din Muhammad ibn
- III. Mohammed bin Othman Al-Dhahabi.
  - The Dignities of the GuardiansMosque, Sheikh Yusuf bin Ismail Al Nabhani, Edited and revised by Ibrahim AtwaAwad, India, Dr. T.
- IV. Biography of the Nobles' Flags, ShamsAl-Din Muhammad bin Ahmed bin Othman Al-Dhahabi – ٧٤٨ AH. Investigated by Abd al-Salam Muhammad Omar Alloush, Volume Seventeen, Dar Al-Fikr for Printing, Publishing and Distribution, Beirut, ١٩٩٧.
- V. The Chosen One from the History of Ibn al-Jazarinamed: The Incidents of Time and HisProphets, and the Deaths of Seniors and Notables fromHis Sons, authored by Shamsal-DinAbi Abdullah Muhammad ibn Ibrahim ibn AbiBakr al-Jazari al-Qurashi, d. ٧٣٩ AH. Selection of Shamsal-Din Muhammad ibn Ahmad ibn Othman al-Dhahabi, d. ٧٤٨ AH, study and investigation Khudair Abbas Al-Minshawi, Dar Al-Kitab Al-Arabi – Beirut, ١٩٨٨.